



National Defence

Défense nationale

National Defence Headquarters
Ottawa, Ontario
K1A 0K2

Quartier général de la Défense nationale
Ottawa (Ontario)
K1A 0K2

REQUEST FOR PROPOSAL DEMANDE DE PROPOSITION

**AMENDMENT NO.
N° DE LA MODIFICATION
01**

RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving – PWGSC / Réception des
soumissions - TPSGC
11 Laurier St. / 11 rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau
Québec
K1A 0S5

Proposal To: National Defence Canada

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in
right of Canada, in accordance with the terms and
conditions set out herein, referred to herein or attached
hereto, the goods and services listed herein and on any
attached sheets at the price(s) set out therefore.

Proposition à : Défense nationale Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté
la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées
ou incluses par référence dans la présente et aux
annexes ci-jointes, les biens et services énumérés ici
et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

Solicitation Closes – L'invitation prend fin

At – à : 2 00 pm EST / 14:00 HNE

On - le : 28 March 2019 / 28 mars, 2019

Title/Titre Electrical Supplies & Mechanical Hardware / Fournitures Electriques et Matériel Mécanique	Solicitation No – N° de l'invitation W8476-196073
Date of Solicitation – Date de l'invitation 27 February 2019 / 26 février 2019	
Address Enquiries to – Adresser toutes questions à Amanda Crowther Department of National Defence / Ministère de la Défense Nationale Amanda.Crowther@forces.gc.ca	
Telephone No. – N° de téléphone 819-939-0670	
Destination 202 Workshop Depot / 202 Dépôt D'atelier 6769 Notre Dame East / 6769 Notre Dame Est Building 10 South / Bâtisse 10 sud Montreal, QC H1N 2E9 Storage location (SLOC): 0501 & Plant: 0001	

Instructions:

Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

Instructions: Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.

Delivery required - Livraison exigée 31 May 2019 / 24 mai 2019	Delivery offered - Livraison proposée
Vendor Name and Address - Raison sociale et adresse du fournisseur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) - Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie)	
Name/Nom _____	Title/Titre _____ 1
Signature _____	Date _____

Canada



National Defence

Défense nationale

National Defence Headquarters
Ottawa, Ontario
K1A 0K2

Quartier général de la Défense nationale
Ottawa (Ontario)
K1A 0K2

Amendment to Contract W8476-196073

The following lines identified below under para 2.1 are to be deleted.

2.1 Standard Instructions, Clauses and Conditions

c) Subsection 2.d. of Section 05, Submission of Bids, is deleted in its entirety and replaced with the following:

Send its bid only to the address specified in the bid solicitation.

d) Section 06, Late Bids, Is deleted in its entirety;

e) The text under Section 07, Delayed Bids, is deleted in its entirety and replaced with the following:

It is the Bidder's responsibility to ensure that the Contracting Authority has received the entire submission. Misrouting or other electronic delivery issues resulting in late submission of bids will not be accepted.

f) Subsection 1 of Section 08, Transmission by Facsimile, is deleted in its entirety.

Amendment du Contract W8476-196073

Les lignes suivantes identifiées ci-dessous au paragraphe 2.1 doivent être supprimées.

2.1 Instructions, clauses et conditions uniformisées

c) L'alinéa 2.d de la section 05, Présentation des soumissions, est supprimé en entier et remplacé par ce qui suit :

de faire parvenir sa soumission uniquement à l'adresse précisée dans la demande de soumissions.

d) La section 06, Soumissions déposées en retard, est supprimée en entier.

e) Le texte de la section 07, Soumissions retardées, est supprimé en entier et remplacé par ce qui suit

Il incombe au soumissionnaire de vérifier que l'autorité contractante a bien reçu l'intégralité de la soumission. Les erreurs d'acheminement ou autres problèmes liés à la messagerie électronique ayant entraîné un retard dans la soumission ne seront pas acceptées.

f) Le paragraphe 1 de la section 08, Transmission par télécopieur, est supprimé en entier.